

Майдзуру

город, где соединяются в единое целое морской
бриз и строгая красота красного кирпича

Мэрия Майдзуру и Туристическая Ассоциация Майдзуру

Красный кирпич, который символизирует процесс развития современной Японии

В Майдзуру до настоящего времени сохранилось много кирпичных зданий, в том числе построенных для императорского флота, когда здесь в 1901 г. был создан штаб морского района. Поэтому Майдзуру еще называют городом красного кирпича.



Исторические красные цвета

Большая церемония открытия парка «Акарэнга (красного кирпича)» в Майдзуру

Арсеналы, построенные из красного кирпича в районе Китасуи, были перестроены и открыты для посещения в Майдзуру в мае 2012 года, получив название парка «Акарэнга». Этот парк используется в качестве места отдыха, позволяющего сочетать осмотр местных достопримечательностей с посещением экспозиций предметов культуры и искусства.



Здания арсенала из кирпича красного цвета в лучах иллюминации

Заметное событие культурной жизни Майдзуру – это зимняя иллюминация в Майдзуру

Световое представление среди арсеналов из красного кирпича. Стены арсеналов окрашиваются в восхитительные тона.



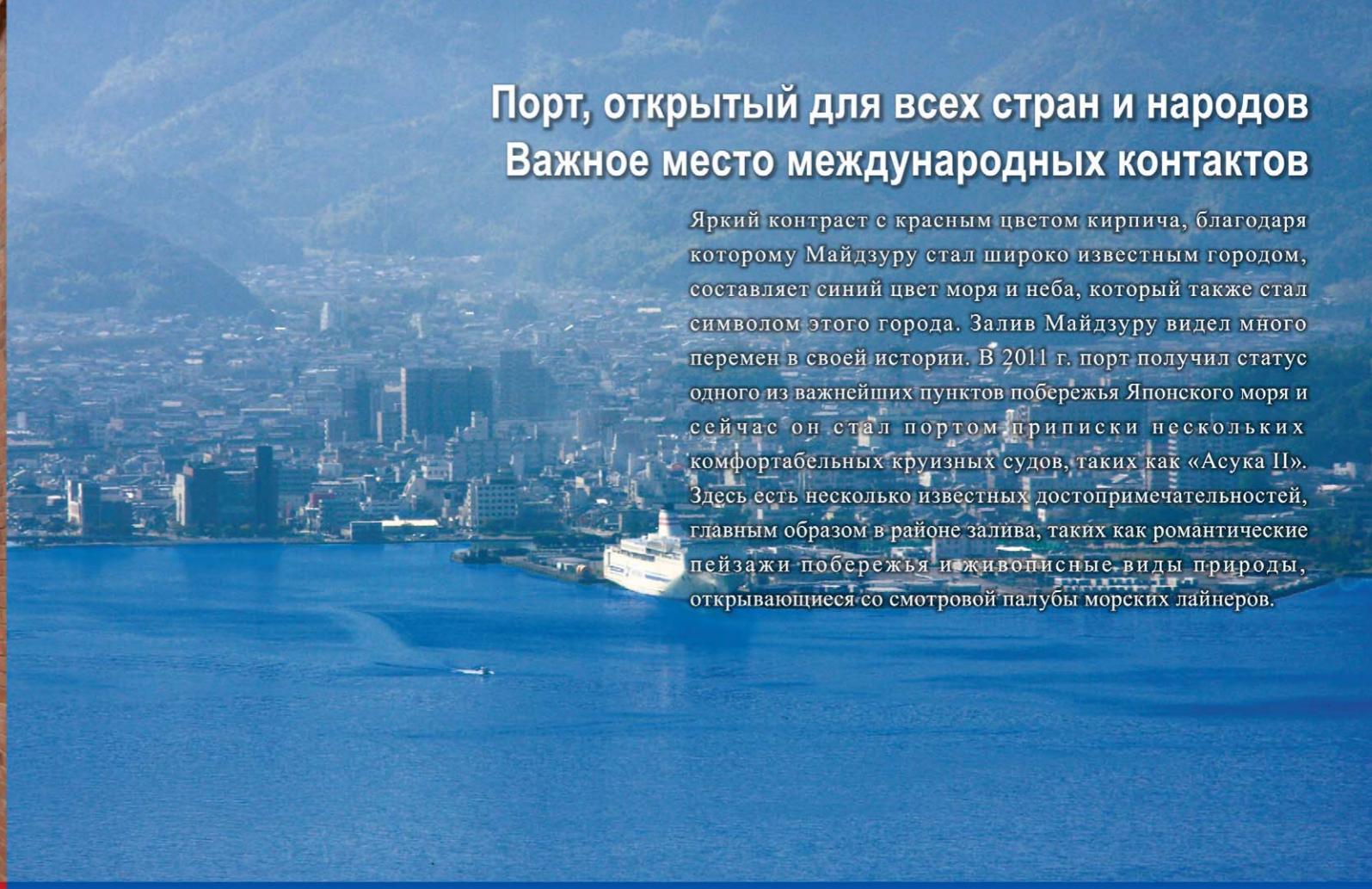
Музей красного кирпича

Одно из старейших кирпичных зданий в Японии, имеющих железный каркас. Здание первоначально было построено для хранения торпед и является одним из немногих сохранившихся сооружений с железным каркасом. Поэтому этому зданию был присвоен статус «важного культурного достояния». Внутри располагается экспозиция, рассказывающая об истории кирпича, где представлены многочисленные образцы из разных стран мира.



Мемориальный холл Майдзуру

Арсеналы бывшего императорского флота перестроены для экспозиций предметов культуры и искусства. Одно из зданий теперь получило статус «важного культурного достояния». Оно было построено в 1902 г. как часть арсенала императорского флота, а сейчас здесь проводятся экспозиции, работают многочисленные кафе. Это также место, где проводят свое время жители города.



Порт, открытый для всех стран и народов Важное место международных контактов

Яркий контраст с красным цветом кирпича, благодаря которому Майдзуру стал широко известным городом, составляет синий цвет моря и неба, который также стал символом этого города. Залив Майдзуру видел многое в своей истории. В 2011 г. порт получил статус одного из важнейших пунктов побережья Японского моря и сейчас он стал портом приписки нескольких комфортабельных круизных судов, таких как «Асука II». Здесь есть несколько известных достопримечательностей, главным образом в районе залива, таких как романтические пейзажи побережья и живописные виды природы, открывающиеся со смотровой палубы морских лайнеров.

Романтические синие цвета

Великолепная panorama залива и города Майдзуру занимает одно из первых мест в списке ста лучших ландшафтных видов района Кинки.

50-метровая башня на вершине горы Горо-га-Дакэ высотой 301 м над уровнем моря. Вид залива и города Майдзуру, открывающийся с ее смотровой площадки, занимает одно из первых мест в списке ста лучших ландшафтных видов района Кинки (Кансай).

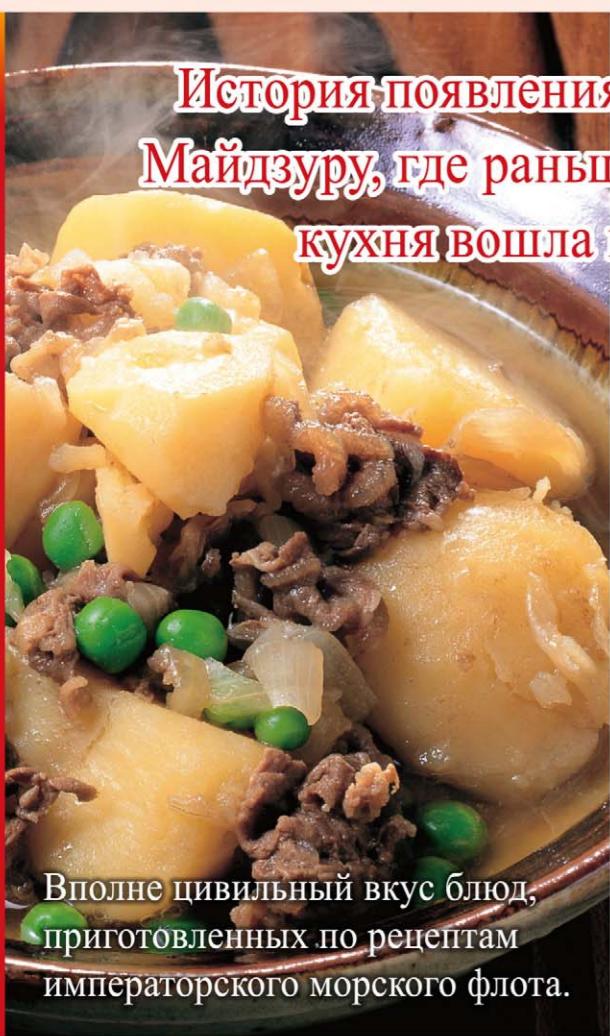


Журавлинный мост Майдзуру (Крейн бридж Майдзуру)

Это один из самых больших подвесных мостов в стране на побережье Японского моря. По своим очертаниям он напоминает двух журавлей, летящих к морю.

Мост длиной 735 м пересекает залив Майдзуру на высоте 95 м над поверхностью воды. Его форма напоминает двух журавлей. Особенно это сооружение красиво выглядит ночью при специальном освещении.

Башня «Горо Скай Тава»



История появления «никудзяга», рассказываемая в Майдзуру, где раньше других регионов европейская кухня вошла в повседневную жизнь японцев.

Адмирал Того Хэйхатиро, ставший первым командующим морским районом Майдзуру, говорят, имел непосредственное отношение к появлению первоначального рецепта «никудзяга», дав распоряжение приготовить свое любимое блюдо - тушеное рагу из говядины, с которым впервые познакомился в Англии в Портсмуте. С тех пор «никудзяга» стало очень популярным блюдом в Японии и даже вошло в домашнее меню большинства японцев. В Майдзуру можно попробовать блюдо «никудзяга», приготовленное по оригинальным рецептам.

◎ Карри с рисом по-флотски

Вполне цивильный вкус блюд, приготовленных по рецептам императорского морского флота.



◎ «Танго торигай» (морские моллюски)

«Танго торигай», заботливо выращенные в заливе Майдзуру, отличаются не только большими размерами, но и прекрасным мясом, имеющим сладкий привкус.



◎ Ивагаки (Устрицы)

Часто их называют морским молоком, настолько они богаты питательными веществами.



◎ Блюда Майдзуру «ивагаки дон» и «каки дон»

«Майдзуру ивагаки дон» (рис с устрицами ивагаки) готовится из разнообразных моллюсков, богатых питательными веществами.



70% морепродуктов, поступающих из префектуры Киото, проходит через Майдзуру. Этот город по праву является рыбным центром №1 в регионе.

◎ Камабоко из Майдзуру

«Майдзуру камабоко» готовится по оригинальной технологии, благодаря которой продукт приобретает насыщенный вкус и мягкость, а также особую упругость.



Город Моря, Рыбы, и Камабоко

◎ Крабы Майдзуру

Море в районе п-ва Танго славится в Японии своими высококачественными крабами, ставшими местным брендом. Особенно ценится мясо самцов краба-стригана (дзувай гани). За аппетитный вид и великолепный вкус его называют «Королем зимних деликатесов». Менее ценным считается мясо самок дзувай гани, которых называют «коппэ гани».



(Региональные торговые марки коллективных организаций:
номер регистрации 2010-59027)
На крабах, выловленных рыбаками из
Майдзуру в районе п-ва Танго, имеются
специальные зеленые наклейки с
надписью «Киото» и названием
рыболовного судна.



Добыча и переработка крабов в префектуре Киото
получила сертификат MSC, подтверждающий
соответствие методам ведения промысла без
ущерба для окружающей среды.



Рекламный символ крабов из Майдзуру «Чоки-мару»

Карта Майдзуру



① Дом одзёя Уэно

Дом сельского старосты Уэно – это традиционная постройка с крышей из камыша, относящаяся к концу периода Эдо (1603-1868). Сейчас здесь можно купить хлеб из рисовой муки местной выпечки, а также самим приготовить гречневую папуш-соба или заказать блюда простой крестьянской кухни, приготовленные из местных продуктов. В старинных амбарах дома открыта выставка орудий труда и предметов обихода крестьянского хозяйства.



② Станция «Мити-но-эки» (Дорожная станция), центр «Торз торз» в Майдзуру

Прямо в порту продаются свежие морепродукты: крабы, устрицы, ракушки «торигай». Здесь же в ресторанах можно попробовать готовые блюда и заказать доставку моря в любую точку страны.



③ Замок Танабэ

Замок Танабэ приобрел особую известность со времени его обороны под руководством Хосокава Юсай против огромной армии Исида Мицунари перед решающей битвой при Сэкигахара (1600).



④ Буддийский храм «Конгоин»

По преданию этот храм был основан в начале периода Хэйан (794-1192) принцем Такаока. Его трехэтажной пагоде присвоен статус «важного культурного достояния Японии». Сам храм также известен своими живописными окрестностями, в особенности разнообразием осенних красок и красотой зимних снежных пейзажей.



⑤ «Тото-но-иэ» на пляжах Рюгу-хама

Это место отдыха на морском побережье. Меню ресторанов включает многие деликатесные морепродукты. Здесь также можно познакомиться с местными рыбаками. Они предлагают барbecue на свежем воздухе и лов рыбы бреднем. Можно также посетить расположенный недалеко остров Канмури и понаблюдать за местными птицами.



⑥ Парк «Синкай» Майдзуру и Элмар Майдзуру

Этот прибрежный ландшафтный парк находится у самого входа в запад Майдзуру. Там можно прекрасно провести время за рыбной ловлей, рассматриванием проходящих судов или просто насладиться прогулкой. Можно также посмотреть расположенный недалеко шоу в планетариум, построенным в форме пассажирского лайнера, а также попробовать блюдо под названием «Черный хаясайр» в ресторане «M's deli».

Майдзуру отличает прекрасная природа, богатая событиями истории и ценное культурное наследие. Мы предлагаем познакомиться с некоторыми достопримечательностями и традиционными праздниками, представляющими особый интерес.



Чарующая поэзия времен года

Календарь праздников и фестивалей в Майдзуру по временам года

Апрель

Праздник цветов азалии в Майдзуру (конец апреля – начало мая)

Фестиваль азалии проводится в парке Хигаси-Майдзуру. Там можно увидеть двадцать пять тысяч кустов цветущей азалии – символа города Майдзуру.



Июнь

Выставка цветов гортензии в парке Сидзэн-бунка-эн (Парк природы и культуры) Майдзуру (конец июня – начало июля)

Здесь можно увидеть пятьдесят тысяч цветущих гортензий пятнадцати сортов.



Июль

Открытие пляжей и купального сезона (начало июля)

С наступлением лета для купания в море открываются пляжи Кандзаки, Рюгу-хама и Нохара.



Август

Сёрай-бунэ (Корабль духов) в Обасэ в Майдзуру (15 августа)

Праздник проводов духов предков проводится на лодках прямо в море. Эта традиция получила статус культурного достояния и была официально зарегистрирована в префектуре Майдзуру.



Ёсихара-но-Мандоро (праздник огня) (16 августа)

Гигантский фонарь мандоро, сделанный из бамбука, высотой 18 метров и шириной 5 метров, заджигается для того, чтобы люди могли помолиться за удачу и счастливое возвращение рыбаков с морского промысла.



Аг-таймацу (ритуал зажжения факела) в Дзёя (14 августа)

Маленькие факелы собираются в гигантский факел 16-ти метровой высоты. Это традиционный праздник, история которого насчитывает около 400 лет.

Октябрь

Рыбный фестиваль в Майдзуру (первое воскресенье октября)

Этот фестиваль знакомит с богатством и щедростью моря в Майдзуру.



Фестиваль искусства и ремесла в парке Акарэнга (середина октября)

Этот праздник проводится в парке Акарэнга. В установленных в парке продовольственных палатках можно найти большой выбор местных продуктов. Здесь также выставляются произведения искусства и ремесла.



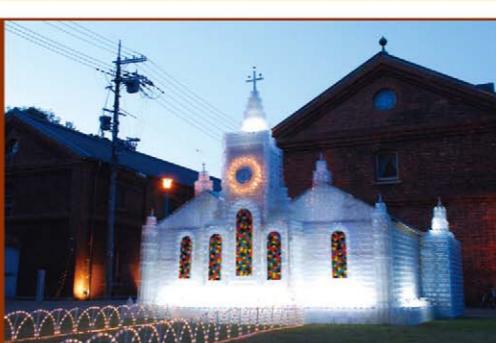
Ноябрь

Ёсивара-но-Татифури (Демонстрация приемов владения мечом) (3 ноября)

Разновидность исполнительского искусства, сохранившаяся в храме Асасиро. Праздник проводится раз в четыре года.



Иллюминация в парке «Акарэнга».



Март

Выставка цветов камелии в парке Сидзэн-бунка-эн (Парк природы и культуры) Майдзуру (середина марта – середина апреля)

На выставке представлено около тридцати тысяч цветов камелии, в общей сложности полутора тысячи сортов, привезенных со всех стран мира.



Весна

Цветение сакуры в замке Танабэ

Замок Танабэ стал известен благодаря стойкой обороне под руководством Хосокава Юсай в период осады его армии Исида Мицунари перед битвой при Сэкигахара. Память о Хосокава Юсай и его неординарных качествах хранят многие экспонаты этого замка.



Лето

Фестиваль «Чатта мацури» в гавани Майдзуру (конец июля)

Летний фестиваль, название которого на местном диалекте означает: «Мы сделали это!»



Осень

Краски осенних листьев в храме «Конгоин»

Храм «Конгоин» привлекает туристов своими осенними и зимними пейзажами (разноцветными листьями и белым снегом). Здесь находится знаменитая трехэтажная пагода, получившая статус «важного культурного достояния».



Зима

Зимние пейзажи залива Майдзуру

Великолепная панorama залива и города Майдзуру, открываясь со смотровой площадки, занимает первое место в списке ста лучших ландшафтных видов района Кинки.

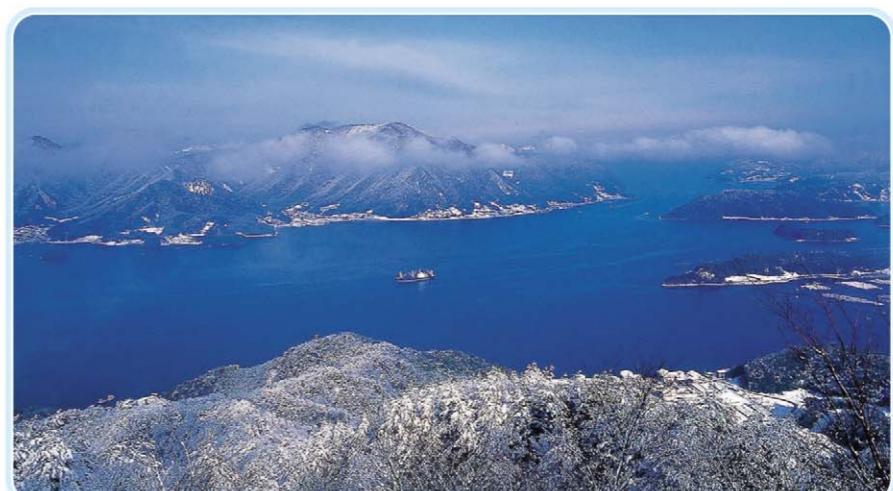
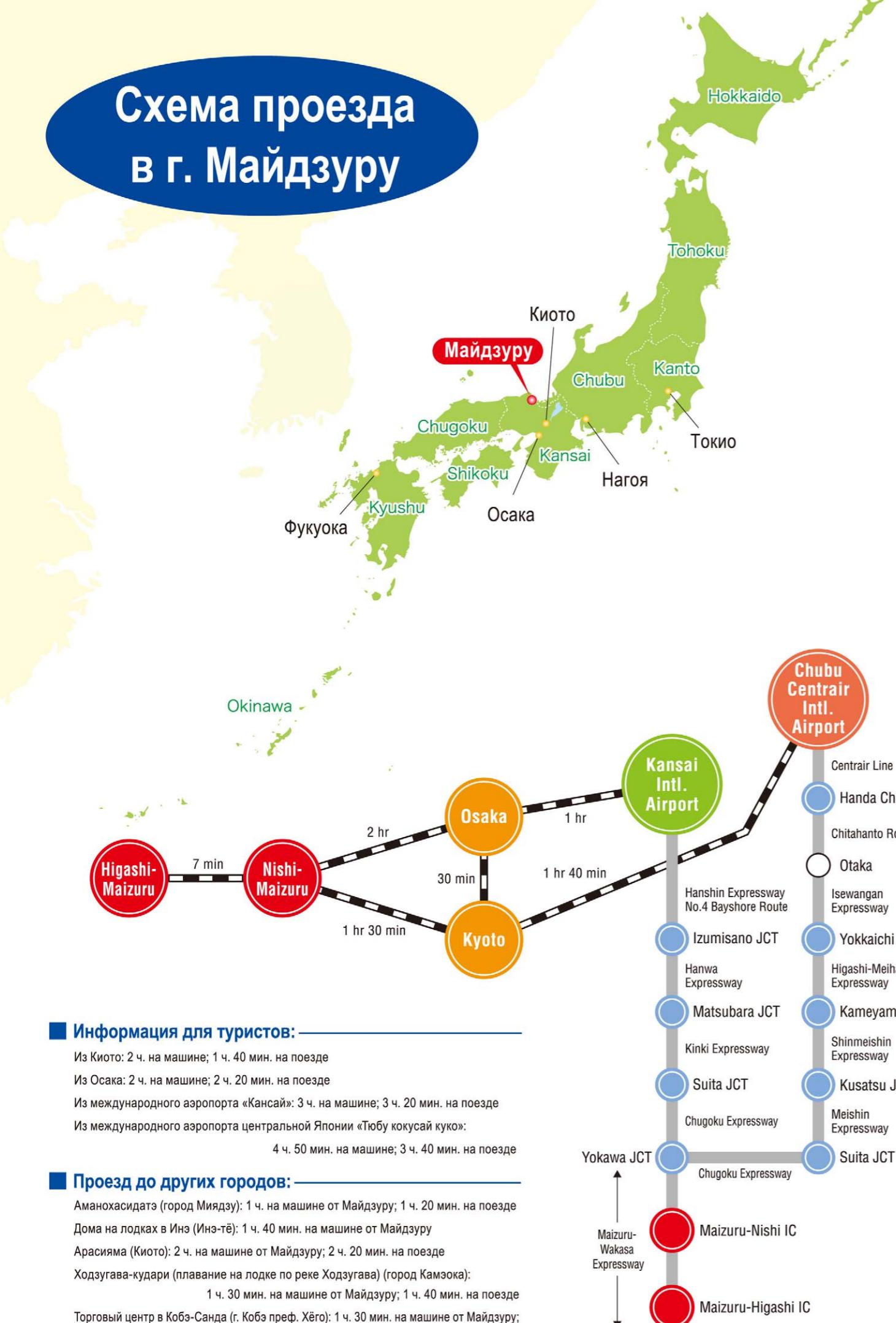


Схема проезда в г. Майдзуру





Добро пожаловать в Майдзуру!

Среди городов, расположенных на побережье Японского моря, Майдзуру, благодаря своей близости к морю, давно стал процветающим городом с древней и интересной историей.

Здесь вы найдете арсеналы, построенные из красного кирпича сто лет назад. Увидите великолепную панораму залива и города Майдзуру, которая открывается с горы Горо-га-Дакэ и признана одной из первых в списке ста лучших ландшафтных видов района Кинки (Кансай), сад с пятидесятью тысячами гортензий, попробуете свежие морепродукты, такие как моллюски и крабы. Здесь ждут вас!



Production Maizuru City
1044 Kitasui, Maizuru, Kyoto, 625-8555 JAPAN
TEL:0773-62-2300 / FAX:0773-62-9891

Maizuru Tourist Association
Isazu 213-8, Maizuru (Nishi-Maizuru Station Exchange Center)
TEL:0773-75-8600 / FAX:0773-75-8602